

Phát biếu trong Hội nghị Các Nô c Tĩ Vĩ n vĩ Viĩ n trĩ cho Viĩ t Nam tĩ i Hà Nĩ i ngày 4 tháng 12 năm 2008, ông Nguy

ĩ

n T

ĩ

n Dũng, th

ĩ

t

ĩ

ĩ

ng Vi

ĩ

t Nam tuyên b

ĩ

“

Vi

ĩ

t Nam h

ĩ

a tôn tr

ĩ

ng t

ĩ

ng c

ĩ

c b

ĩ

c ti

ĩ

n vi

ĩ

n tr

ĩ

t

ĩ

ngu

ĩ

n ODA (Official Development Assistance) và s

ĩ

n sàng làm t

ĩ

t c

ĩ

m

•

Đ
p
trong đ
Đ
ng CSVN. Cùng ngày,
đ
Đ
i s
Đ
Nh
Đ
t b
Đ
n, ông Mitsuo Sakaba chính th
Đ
c thông báo cho bi
Đ
t Nh
Đ
t s
Đ
ng
Đ
ng các kho
Đ
n vi
Đ
n tr
Đ
thu
Đ
c ODA vì lý do tham nhũng, c
Đ
th
Đ
nh
Đ
t là s
Đ
ki
Đ
n ông Hu
Đ
nh Ng
Đ
c S

□
, Phó giám đ
□
c S
□
Giao thông V
□
n t
□
i TP Sài Gòn, kiêm Giám
đ
□
c Ban qu
□
n lý D
□
án Đ
□
i l
□
Đông - Tây, đ
ã
ăn h
□
i l
□
820 ngàn m
□
kim cho d
□
án làm đ
□
ng xá t
□
công ty T
□
V
□
n Qu
□
c T
□
Thái Bình D
□ □
ng (Pacific Consultants International) c
□

a Nh
t.

Tr c khi quy t đ nh r t ráo cúp vi n tr ODA, Nh t đã nhi u l n yêu c u Vi t Nam h p tác
đi
tra, nh
ng ch
nh
n đ
c nh
ng đáp
ng ù lì cho qua chuy
n. Th
m chí Vi
t Nam còn lên gi
ng trách móc Nh
t đ
ã công b
s
ki
n tham những quá s
m khi ch
a có đ
b

ng ch
ng, làm
nh h
ng đ
n Vi
t Nam. Thái đ
l
p li
m, ki
u ăn v
, đ
ng chen vào công vi
c n
i b
, ch
quy
n c
a Vi
t Nam đ
ã làm cho nhân dân Nh
t B
n n
i gi

n.

Nh&#t b&#n cho bi&#t ch&# khi nào Vi&#t Nam có ph&#ng án ch&#ng tham những tri&#t đ&# và thuy&#t ph

&#

c thì lúc

đó vi

&#

n tr

&#

ODA m

&#

i có th

&#

xét l

&#

i. Năm ngoái, các qu

&#

c gia vi

&#

n tr

&#

đ

ã

đ

&#

vào Vi

&#

t Nam 5.426 t

&#

m

&#

kim, trong đó Ngân hàng Phát tri

&#

n Á châu, Ngân hàng Th

&#

gi

&#

i và Nh

&#

t là ba ngu

&#

n vi

&#

n tr

□

nhi

□

u nh

□

t. Năm 2007, Nh

□

t chi 1 t

□

m

□

kim, v

□

i lăi xu

□

t th

□

p, cho Vi

□

t Nam vay trong các d

□

án ch

□

nh trang đ

□

□

ng xá, c

□

u c

□

ng, h

□

th

□

ng xa l

□

B

□

c- Nam, đ

□

□

ng xe l

□

a và c

□

công viên k

□

ngh

□

.

Tuy nhiên, v án Hu nh Ng c S là gi t n c làm tràn ly vì đây không ph i là s ki n b
phanh phui đ

□

u tiên. Tr

□

□

c đó, v

□

án PMU 18, Bùi Ti

□

n Dũng, giám đ

□

c các d

□

án xây c

□

t c

□

u B

□

i Cháy, Xa l

□

18, 10, 2, v.v.. tr

□

c thu

□

c B

□

Giao Thông V

□

n T

□

i, l

□

y ti

□

n ODA đánh b

□

c đ
ã làm cho các qu
c gia vi
n tr
, trong đó có Nh
t b
n choáng váng và rúng đ
ng.

Nằm trong tay các d án xây c t, h u h t do ODA Nh t vi n tr , ông Bùi Ti n Dũng và các
lãnh đ o Đ ng

CSVN thu

c B
Giao Thông Vận T

i đ
ã tham những vô t

i v
. Năm 2001, ông Dũng c

t nhà nghỉ mát

ngo

i ô Hà N

i 165 ngàn m

kim. T

1998 đ

n 2005, Dũng đ
ã chi tiêu riêng 167 ngàn m

kim cho các phí t
n xe c
cá nhân. Tr
m tr
ng nh
t, ch
trong vòng hai
tháng trong năm 2006, các tài li
u thu đ
c t
công an xác nh
n, Dũng đ
ã cá
đ
bóng đá và thua m
t 2.4 tri
u m
kim. Dù v
y, tháng 8 năm ngoái, Dũng ch
b
truy t
t
i đánh b
c thay vì tham những v

ĩ
ĩ b
ĩ
n án 13 năm tù. Cùng lúc, đ
ĩ
ng CSVN cũng bao che, hu
ĩ
b
ĩ
luôn án tham nhũng đ
ĩ
ĩ v
ĩ
ĩ Nguy
ĩ
n Vi
ĩ
t Ti
ĩ
n, Th
ĩ
tr
ĩ
ĩ
ng B
ĩ
Giao Thông V
ĩ
n T
ĩ
ĩ.

Bên ngoài, Viĩ t Nam đã hĩa hĩa n, sũ làm đĩ mĩi cách đĩ bĩ o đĩ m sũ tiĩ n ODA cĩ a Nhĩ t
không b
ĩ
th
ĩ
t thoát, s
ĩ
ch
ĩ
ng tham nhũng, truy t
ĩ
, tr

ng tr
và có ph
ng cách qu
n lý t
t các ngu
n v
n này. Bên trong, Đ
ng ra tay tr
n áp các t
báo đ
ã phanh phui, t
c
á
o tham những b
ng cách b
t giam hai ký gi
c
a báo Thanh Niên và Tu
i Tr
, tuyên án tù đ
rắn đê, b
t mi
ng, làm chìm v
án. Đ

ng CSVN đ
ã c
che đ
y s
ki
n tham những ngu
n vi
n tr
ODA b
ng cách ch
truy t
ông Dũng t
i đánh b
c, thay vì t
i tham những; vì s
v
vi
c b
lây lan đ
n các lãnh
đ
o cao c
p khác, và
nh h

ng t
i m
i nguy c
Nh
t có th
gi
m ho
c ng
ng vi
n tr
.

Sau v PMU 18, d lu n Nh t đã không còn thi n c m v i Vi t Nam n a, h đã đ ngh ph
i xét l
i s
ti
n vi
n tr
và có ph
ng án b
o đ
m ti
n c

a nhân dân Nh
[
t không b
[
đ
[
ng viên đ
[
ng CSVN ăn c
[
p, tham những. H
[
cũng yêu c
[
u chính ph
[
Vi
[
t Nam ph
[
i b
[
i hoàn l
[
i Nh
[
t ti
[
n vi
[
n tr
[
ODA n
[
u có b
[
ng ch
[
ng tham những.

T&#&#ng r&#ng b&#ng nh&ng th& đo& n l& p li& m, bao bi& n, lãnh đ& o đ&ng CSVN có th& che đ& u đ
[
[
c hành vi tham những c

ĩ
a t
ĩ
ng l
ĩ
p đ
ĩ
ng viên và ngay chính b
ĩ
n thân h
ĩ
. Tuy nhiên, tham nhũng t
ĩ
ĩ Vi
ĩ
t Nam đ
ã tr
ĩ
thành h
ĩ
th
ĩ
ng, m
ĩ
t ch
ĩ
ng b
ĩ
nh lây lan t
ĩ
c
ĩ
p th
ĩ
a hành cho đ
ĩ
n lãnh
đ
ĩ
o, k
ĩ
c
ĩ
nh
ĩ
ng

y viên Trung
 ng hay trong Chính tr
 b
 nh
 Nguy
 n T
 n Dũng, Nguy
 n Minh Tri
 t, Lê Kh
 Phiêu ho
 c Lê Đ
 c Anh v.v.. Vì v
 y, ph
 ng cách rắn đẽ, ch
 a cháy và b
 t mi
 ng mà đ
 ng CSVN đ
 ã th
 c hi
 n th
 i gian qua không th
 gi

i quy
t t
n g
c r
m
t t
n
n mang tính b
n ch
t, h
u qu
c
a ch
đ
đ
c tài, đ
ng tr
.

Khi hàng t m kim, theo hình th c m n v n v i l i xu t nh ODA, đ vào Vi t Nam hàng năm, t o c h
i cho đ
ng viên đ
ng CSVN tha h

tham những. H
u qu
tai h
i nh
t là dân t
c Vi
t Nam tr
thành con n
, ph
i tr
v
n l
n l
i, t
th
h
này sang th
h
khác. Tham những t
i Vi
t Nam là b
nh ung th
mãn tính

đ
ã
đ
[
n k
[
h
[
t thu
[
c ch
[
a, làm m
[
c r
[
a và xói mòn h
[
th
[
ng chính quy
[
n CS, nh
[
ng cũng tàn phá t
[]
ng lai dân t
[
c và đ
[
t n
[
[
c Vi
[
t Nam.

S ki n Nh t chính th c công b ng ng vi n tr ODA năm 2009, trong ngày H i ngh các n
[
c T
[
V
[
n v

Vi
n Tr
t
i Hà N
i, là cái tát tr
i giáng vào m
t Đ
ng CSVN. Ngoài vi
c cho bi
t Vi
t Nam đ
ng trong mong gì s
ti
n vi
n tr
c
a Nh
t n
a, ông Mitsuo Sakaba, đ
i s
Nh
t tuyên b
, s

ĩ
ti
ĩ
n 690 tri
ĩ
u m
ĩ
kim còn sót l
ĩ
ĩ c
ĩ
a vi
ĩ
n tr
ĩ
ODA cho d
ĩ
án c
ĩ
u c
ĩ
ng và đĩ
ĩ
ng xá năm 2008 cũng s
ĩ
t
ĩ
m ng
ĩ
ng luôn cho đĩ
ĩ
n khi có quy
ĩ
t đĩ
ĩ
nh m
ĩ
ĩ.

Đĩ đĩ i phó vĩ i tình trĩng suy thoái và giĩ i quyĩ t các vĩ n nĩ n kinh tĩ đã tràn tĩ i Viĩ t Nam do h
ĩ
u qu
ĩ
c

à
a kh
à
ng ho
à
ng toàn c
à
u, Vi
à
t Nam đ
ã xu
à
t q
à
y 1 t
à
m
à
kim, g
à
n 10% trong t
à
ng s
à
qu
à
d
à
tr
à
qu
à
c gia đ
à
c
à
p c
à
u kinh t
à
có nguy c
à
x
à
p đ
à

. S
ti
n này d
chi cho các d
án công c
ng, đ
ng xá và buôn bán l
nh
m kích c
u n
n kinh t
. D
phóng, Vi
t Nam là qu
c gia s
b
nh h
ng n
ng n
nh
t vì mang b
n ch

□
t kinh t
□
t
□
m g
□
i, l
□
i t
□
c ph
□
thu
□
c hoàn toàn vào các m
□
t hàng xu
□
t kh
□
u nông và ng
□
nghĩ
□
p, lao
đ
□
ng th
□
công th
□
p, du l
□
ch và các d
□
ch v
□
may m
□
t. Bên c
□
nh đó, n
□
n tham những hoành hành, đ
□

c khoét tài s
[
n c
[
a công, ăn c
[
p ngu
[
n vi
[
n tr
[
qu
[
c t
[
, đ
[
y Vi
[
t Nam vào hoàn c
[
nh đ
[
i di
[
n v
[
i áp l
[
c c
[
trong l
[
n ngoài. Gi
[
đây l
[
i b
[
m
[
t đi ngu
[
n vi
[

n tr
[
b
é
o b
[
c
[
t
[
m
[
kim, kinh t
[
Vi
[
t Nam s
[
h
[
t s
[
c kh
[
n đ
[
n. Vi
[
t Nam đang trong c
[
n th
[
thách tr
[
[
c vi
[
n
[
nh hàng lo
[
t các bi
[
n đ
[
ng chính tr

, xã h
 i, tôn giáo có th
 x
 y ra b
 t c
 lúc nào. Đây là nh
 ng ch
 d
 u báo hi
 u m
 t Vi
 t Nam có nguy c
 b
 h
 n lo
 n, b
 t
 n, h
 u qu
 c
 a n
 n chính tr
 đ

c đ
 ng.

Cũng trong H i ngh Vi n tr này, đ i di n các qu c gia Kh i Âu Châu đã phát bi u “quy n
v
dân s
 và chính tr
ph
i đ
c tôn tr
ng và không th
tách r
i ra đ
c
”
. Đ
i di
n kh
i này cho bi
t là
h
tin t
ng m

nh m
r
ng n
u Vi
t Nam không tôn tr
ng các quy
n v
dân s
và chính tr
, n
n kinh t
c
a Vi
t Nam theo h
ng c
i cách s
b
nguy h
i m
t cách tr
m tr
ng
”

Riêng Hoa Kĩ tuyên bố “Thành quĩ vĩ kinh tĩ và uy tín cĩ a Viĩ t Nam trên trũĩ ng quĩ c tĩ
ĩ
th
ĩ
thách b
ĩ
ĩ chính s
ĩ
h
ĩ
n ch
ĩ
các quy
ĩ
n v
ĩ
t
ĩ
do cá nhĩn công dĩn c
ĩ
a h
ĩ”
;
“
Ch
ĩ
p nh
ĩ
n s
ĩ
khác bi
ĩ
t chính ki
ĩ
n và đ
ĩ
c l
ĩ
p v
ĩ
quan đĩ
ĩ
m chính là n

n t
ng đ
làm cho xã h
i ti
n b
”
.

Trong x s cai tr b i đ c tài và toàn tr , quy n công dân hoàn toàn b t c đo t; nhà n c khôn dân nh

, lãnh
đ
o ngu dân ch
u!. Không có n
n t
do báo chí đ
làm nhi
m v
c
nh báo và h
ng d
n d
lu
n qu

n chúng, m
[
i quy
[
t đ
[
nh v
[
chính tr
[
, kinh t
[
và xã h
[
i trong hoàn c
[
nh
“
d
[
u xôi l
[
a b
[
ng
”
đ
[
u n
[
m trong tay c
[
a nh
[
ng lãnh
đ
[
o nh
[
ông Ch
[
t
[
ch Nguy
[
n Minh Tri

1
 t hay Th
 2
 t
 3
 4
 5
 ng Nguy
 6
 n T
 7
 n Dũng.

V&#n đ&# đ&#t ra là li&#u ông Tri&#t hay ông Dũng có đ&# t&#m nhìn xa, trông r&#ng, có trình đ&# và ki&#
 n th
 1
 c căn
 b
 2
 n, có kh
 3
 năng đ
 4
 d
 5
 n d
 6
 t Vi
 7
 t Nam qua kh
 8
 i c
 9
 n kh
 10
 ng ho
 11
 ng hi
 12
 n nay hay không?. Tuy nhiên, m
 13
 t Ch
 14
 t
 15

ch n
[
[
c nh
[
ông Tri
[
t khi b
[
lên án vi ph
[
m nhân quy
[
n, đ
ã gây ngô ch
[
ng ch
[
tr
[
[
c d
[
lu
[
n th
[
gi
[
i r
[
ng
“
chúng tôi không đ
[
i x
[
t
[
v
[
i nhân quy
[
n
”
, ho

Đ
c nh
Đ
ông Dũng, tr
Đ
tr
Đ
n tr
Đ
l
Đ
i v
Đ
i phóng viên báo chí ngo
Đ
i qu
Đ
c
“
Vi
Đ
t Nam có n
Đ
n t
Đ
do báo chí không thua kém các n
Đ
Đ
c trên th
Đ
gi
Đ
i
”
thì có l
Đ
cũng không c
Đ
n th
Đ
i gian m
Đ
i có câu tr
Đ
l
Đ

i.